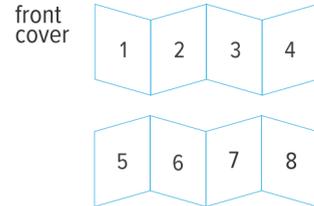


# print info

Print area: 480\*150 mm  
 Fold size: 120\*150 mm  
 Paper: 128 g / uncoated paper



1

2

3

4



## Стационарный ирригатор для полости рта

HI WF-001



РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Благодарим Вас за покупку изделия HI. Перед эксплуатацией устройства прочтите это руководство и сохраните его для использования в дальнейшем.

- Внимание!** Прежде чем использовать данное устройство, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование устройства значительно продлит срок его службы.
- Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации устройства. При работе с устройством, пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.**
- МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ**
1. Не погружайте устройство в воду и другие жидкости.
  2. Не используйте устройство в случае обнаружения каких-либо повреждений.
  3. В случае повреждения кабеля использование устройства запрещено.
  4. Перед подключением устройства к сети питания необходимо убедиться, что параметры в сети соответствуют значениям 220-240 В, 50 Гц.
  5. Устройство не предназначено для промышленного применения.
  6. Не пользуйтесь устройством вне помещений.
  7. Не оставляйте включенное устройство без присмотра.
  8. Никогда не оставляйте включенным в сеть устройство без присмотра даже на короткий срок.
  9. Не позволяйте детям контактировать с устройством даже если оно выключено от сети.
  10. Устройство нужно отключить от сети в случае любых неполадок, перед чисткой, при смене насадок и после окончания работы.
  11. Перед подключением устройства убедитесь, что кнопка выключателя находится в положении «ВЫКЛ».
  12. Не используйте принадлежность, не входящие в комплект данного устройства.
  13. Не оставляйте включенное устройство без внимания.
  14. Используйте только насадки, поставляемые в комплекте с устройством.
  15. При использовании устройства в ванной комнате следует отключать его от сети после использования, так как близость воды представляет опасность, даже когда устройство выключено.
  16. Если устройство некоторое время находилось при температуре ниже 0°C, перед включением его следует выдержать в комнатной температуре не менее 2 часов.
  17. Устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями, или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании устройства лицом, ответственным за их безопасность.
  18. Не помещайте посторонние предметы внутрь устройства.
  19. Не накрывайте включенное в розетку устройство.
  20. Регулярно проводите чистку устройства.
  21. Избегайте соприкосновения сетевого кабеля устройства с горячими поверхностями и острыми предметами.
  22. В случае если недавно была перенесена периодонтальная или стоматологическая операция, а также при прохождении курса лечения ротовой полости, не рекомендуется использование устройства без предварительной консультации с врачом.
  23. Если во время использования вы заметили кровоточивость десен необходимо прекратить использование устройства до консультации с врачом.
  24. Использовать устройство необходимо только по назначению и в соответствии с рекомендациями, изложенными в данной инструкции.
  25. Не переносите и не тяните устройство за шнур питания.
  26. Строго соблюдайте все рекомендации по сборке устройства. Во избежание поражения электрическим током, не разбирайте устройство самостоятельно.
  27. Не включайте устройство в случае если резервуар для воды пуст.
  28. Обязательно выливайте всю оставшуюся воду после использования устройства.
  29. Температура воды должна быть не выше 45°C.
  30. Не допускайте падение ирригатора и не подвергайте его ударам.
  31. Не направляйте воду под язык, в ухо, нос, глаз.
  32. Давление воды может вызвать серьезные повреждения в этих областях, а также не рекомендуется использовать устройство при наличии ран, стоматитов на языке.
  33. Не используйте устройство, если вы носите какие-либо предметы или украшения на губах или зубах. Удалите их до использования устройства.

### ОПИСАНИЕ

1. Верхняя крышка
2. Резервуар
3. Переключатель Вкл. / Выкл.
4. Регулятор давления воды
5. Кнопка остановки подачи воды
6. Кнопка фиксации/снятия насадки
7. Насадка
8. Сменные насадки



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ И ВНЕШНИЙ ВИД МОГУТ БЫТЬ ИЗМЕНЕНЫ БЕЗ ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО УВЕДОМЛЕНИЯ

Стандартная насадка для регулярного использования	Пародонтальная насадка с резиновым наконечником для очистки десневых карманов	Ортодонтическая насадка для ухода за брекетами и другими системами	Насадка для деликатного очищения имплантов, мостов, коронок	Насадка для чистки языка

### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Мощность: 18 Вт  
 Напряжение: 100-240 В, ~50/60 Гц  
 Емкость резервуара: 600 мл  
 Длина сетевого шнура: 1,2 м  
 Класс защиты от поражения электрическим током: II  
 Частота пульсации струи: 1250-1700 имп/мин  
 Давление воды: 1-8 бар  
 Настольное размещение: да  
 Плавное управление: да

Количество режимов работы: 10  
 Импульсный принцип подачи струи воды: да  
 Отсек для насадок: да  
 Вращающиеся насадки 360°: да  
 Размер устройства: 178 × 105 × 218 мм  
 Комплектация: Устройство – 1 шт.  
 Насадки – 7 шт.  
 Руководство для пользователя – 1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе постоянного совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

### ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

Перед первым применением рекомендуется прогнать через устройство полный резервуар воды на холостом ходу. Подключите ирригатор к электросети. Снимите крышку резервуара и заполните резервуар теплой водой (не выше 40-45 °С). Поместите резервуар обратно к основанию и плотно прижмите, закройте крышку.

**Внимание!** Не допускается добавление химических компонентов, соды, зубной пасты и прочих жидкостей кроме воды или специальных растворов для полоскания.



5

6

7

8

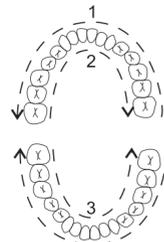
**Внимание!** Перед первым использованием промойте резервуар под струей воды, слейте оставшуюся воду. Выберите нужную насадку, убедитесь в её исправности и установите в соответствии с рисунком. Опустите насадку в гнездо до характерного щелка. Снятие насадки производится движением вверх только после разблокировки кнопкой фиксатора!



### ЭКСПЛУАТАЦИЯ УСТРОЙСТВА

Установите регулятор давления воды на минимум. Поместите насадку в полость рта и включите устройство, переведя Переключатель (3) в положение «В». Далее выберите регулятором давления необходимый уровень давления воды и начните процедуру ирригации.

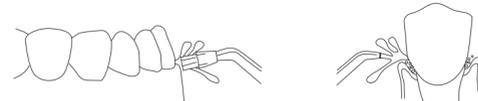
**Внимание!** Если вода не пошла сразу, причиной может быть воздушная пробка. Для её удаления при работающем устройстве втяните в себя воздух из насадки. Начинать ирригацию двигаясь от жевательных зубов к передним.



Для выбора мощности напора водной струи используйте регулятор давления (4); по часовой стрелке – для увеличения, против – для уменьшения. После процедуры ирригации выключите устройство, переведя Переключатель (3) в положение «0» и слейте остатки жидкости.

### Советы по применению

Направление струи воды должно быть под углом 90° к поверхности зуба. Чтобы вода не разбрызгивалась, плотно сомкните губы. Во время ирригации вода естественным образом должна вытекать из полости рта в раковину. Двигайте кончик насадки вдоль линии десны, задерживая его между зубами.



Продолжайте процесс до тех пор, пока не очистите зубы изнутри и снаружи, а также все межзубные промежутки.

### Режим паузы:

Кнопка остановки подачи воды (5) служит для экстренной остановки потока жидкости.

### Внимание!

Запрещено оставлять устройство включенным более 10 секунд с кнопкой остановки подачи воды, так как это может привести к его поломке.

### ЧИСТКА УСТРОЙСТВА

Перед чисткой выключайте устройство. Также устройство должно быть отключено от электрической сети. Чистите внешнюю часть корпуса щеткой или слегка влажным куском ткани. Не используйте для чистки абразивы и другие предметы, которые могут нанести механические повреждения. Рекомендуется промывать насадки под струей воды с мылом. Не допускается мыть прибор в воде или лить на него воду.

### УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ

Устройство не требует какого-либо монтажа или дополнительной фиксации. Хранение и транспортировка устройства должны производиться в сухом помещении, без воздействия прямых солнечных лучей. Устройство требует бережного обращения, оберегайте его от воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня и т.д. Реализация устройства должна производиться в соответствии с действующим законодательством РФ. По окончании срока службы изделия не выбрасывайте его вместе с остальными бытовыми отходами. Утилизация данного изделия должна быть осуществлена согласно местным нормам и правилам по переработке отходов.

Утилизация изделий позволяет предотвратить нанесение потенциального вреда окружающей среде и здоровью человека в результате неконтролируемого выброса отходов и рационально использовать материальные ресурсы. За более подробной информацией по сбору и утилизации отслужившего электрического и электронного оборудования, осуществляем бесплатно и по вашему месту жительства, обратитесь в соответствующее управление вашего муниципального органа власти.



Назначение товара: стационарный ирригатор для полости рта. Устройство не предназначено для использования в коммерческих целях. Используется уходом за полостью рта в соответствии с инструкцией.

Ограничения при использовании: при использовании устройства необходимо соблюдать нормы, установленные законодательством страны (в которой используется изделие).

Товарный знак / торговая марка: HI.

Адрес пр-ва: Шенжен БФТ Электрик Аплианс Мануфактуринг Ко. Лтд. \* 301, Билдинг 10, Чангхинг Сиенг Парк, Гуандонг, Шенжен, КНР (Китайская Народная Республика), Китай

Импортер: ООО «Элко Рус», адрес: 143441, Московская область, Красногорский район, пл/о Путилково, улица 69 км МКАД, стр. 7, офис 506.

Претензии от покупателей принимает ИМПОРТЕР.

Произведено: Китай.

Дата производства товара определяется по серийному номеру товара: четвертый и пятый символы серийного номера обозначают месяц производства, шестой и седьмой символы – год производства соответственно. Серийный номер нанесен на упаковку.

Правообладателем ТЗ HI является ПАО «М.Видео». Товар произведен по заказу ООО «МВМ». Соответствует требованиям: ТР ТС 004/2011, ТР ТС 020/2011, ТР ЕАЭС 037/2016.



### ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

#### УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ

1. Гарантийные обязательства распространяются на изделия, приобретенные в РФ.
2. Гарантийные обязательства не распространяются на принадлежности, входящие в комплектацию товара, если их замена не связана с разборкой изделия: элементы питания, кабели, переходники, адаптеры, чехлы, ремни, документацию.
3. Изготовитель не несет гарантийные обязательства в следующих случаях: если изделие использовалось для осуществления предпринимательской деятельности, а также в иных целях, не соответствующих его прямому назначению; нарушения условий эксплуатации, установки изделия, изложенных в Руководстве. Пользователя и другой документации; если изделие имеет след попыток некачественного ремонта; если дефект вызван изменением конструкции или схемы изделия, подключением внешних устройств, не предусмотренных изготовителем, если обнаружены механические повреждения, возникшие после передачи изделия потребителю; повреждения, вызванные воздействием влаги, высоких или низких температур, коррозии, окислением, попаданием внутрь изделия посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых или животных.
4. Производитель не несет ответственность за возможный вред изделия, прямо или косвенно нанесенный людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, установки изделия; умышленных или неосторожных действий покупателя (потребителя) и/или третьих лиц. Также, не несет ответственность за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный изделием потребителю, повреждения, вызванные воздействием влаги, высоких или низких температур, коррозии, окислением, попаданием внутрь изделия посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых или животных.

ОБЛАСТЬ ДЕЙСТВИЯ ГАРАНТИИ – РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ  
 СРОК ГАРАНТИИ – 12 МЕСЯЦЕВ С ДАТЫ ПРОДАЖИ  
 СРОК СЛУЖБЫ – 24 МЕСЯЦА

При невозможности достоверно установить дату продажи, срок гарантии исчисляется с даты изготовления изделия и составляет 18 месяцев. Дата производства товара определяется по серийному номеру товара, четвертая и пятая цифры серийного номера обозначают месяц производства, шестая и седьмая цифры серийного номера обозначают год производства, соответственно. Серийный номер нанесен на упаковку и устройство. Информацию о работе технической службы по гарантийным вопросам можно узнать по электронной почте: support@tombs.ru. Полный список адресов технических центров производителя, уполномоченных осуществлять сервисное обслуживание, представлен на сайте: www.tombs.ru

Издание \_\_\_\_\_

Модель \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Серийный номер \_\_\_\_\_



Настоящим подтверждаю проверку работоспособности и покупку полностью исправного изделия, указанного выше, в полной комплектации с инструкцией по эксплуатации на русском языке. Изделие осмотрено и проверено в моем присутствии, видимых повреждений не имеет. Со всеми техническими характеристиками, функциональными возможностями и правилами эксплуатации ознакомлен(а). С нижеизложенными условиями гарантии согласен(а).

ФИО Покупателя, подпись \_\_\_\_\_

### СВЕДЕНИЯ О РЕМОНТАХ

№	дата	код ремонта	сервис	мастер	клиент